(1)

سابیه همایونه باشکتابت جلیله سنه

Y. Mtv. 31-31

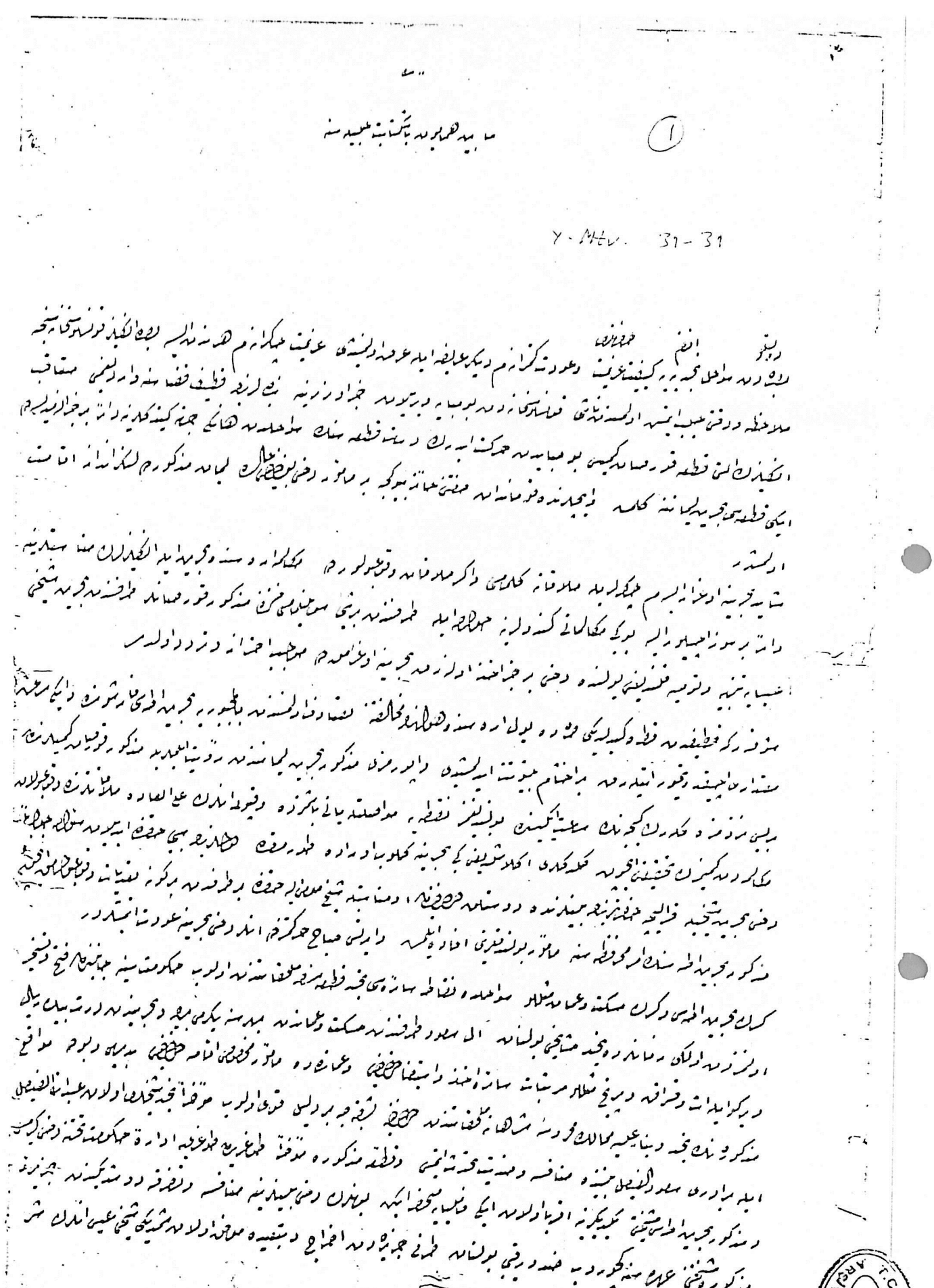
دولتلو انظم حضرتلری

بنده‌دن سواحل نجدیه‌یه کیفیت عزیمت وعودت کمترانم دیکر عریضه ایله عرض اولنمشدی عزیمت چکرانم هر نه‌دن ایسه بو انکلیز قونسلوسخانه‌سنجه
ملاحظه ودقتی جلب ایتمش اولمسندن ناشی قونسلوسخانه‌دن بومبایه ویریلان جزاورزینه نبه‌لرینه قطیف قضاسنه واردیغمی متعاقب
انکلیزک التی قطعه قورصان کمیسی بومبایه‌دن حرکت ایدرک دست قطعه‌سنک سواحلندن هانکی جهته کیتدکلرینه دائر بر جزاله‌یه‌سی
ایکی قطعه‌سی بحرین لیماننه کلمش وایچلرنده قومانده‌ان حضرتی حائز بیوکجه بر مأمور دخی بو حضرتلری لیمان مذکوره‌ده لنکر انداز اقامت
اولمشدر

شاید بحرینه اوغرار ایسه‌م چکرلریله ملاقاته کلمامش واکر ملاقاته وقوعبولورده مکالمه‌ده سنده بحرین ایله انکلیزلرک مناسبتلرینه
دائر بر سوز اچیلور ایسه بوکی مکالماتی کندولرینه حواله ایله طرفندن برشی سویلنمامش مذکور قورصانلر طرفندن بحرین شیخی
عیسایه تنبیه وتوبیخ قلندیغی یولنده دخی بر جزاخنه اولرق بحرینه اوغرامقده موجب احتراز وتردد اولدی

سوقه‌رکه قطیفه‌دن قطره کیدلدیکی حمره‌ده یول اره‌سنده هولنده مخالفت تصادف اولمسندن بالمجبوریه بحرین اطه‌سی قارشوسنده ایکی سرعت
مقداری اچیقده وتیمور ایتیله‌رق بر اختتام بیوتت ایدلمشیدی واپورمزی مذکور بحرین لیماننده رؤیت ایلدیکی مذکور قورصان کمیلرنده
بریسی نزدمزده کلدرک کیجه‌نک ساعت ایکیسنده بولندیغمز نقطه‌یه مواصلتله یانی باشمزده وقیولانلرک علی العاده ملاقاتلرنده وقوعبولان
مکالمه‌دن کمیزک تحقیقی ایچون کلدکلری اکلاشلیغی کبی بحرینه کلوب اوراده طورمقده حضرتلری بیجا حضرت ایدیلان سؤاله جواب
دخی بحرین شیخیله قرالیچه حضرتلرینه بیلدرنده دوستلق حضرتلرینه ومناسبتله شیخ معلی‌الیه حضرت بر طرفدن برکونه تعدیات وقوعبولمق ایچون
مذکور بحرین اطه‌سنک امر محافظه‌سنه مأمور بولندیغمزی افاده ایلمش وایرتسی صباح حرکتمزده انلر دخی بحرینه عودت ایتمشلردر

کرک بحرین اطه‌سی وکرک مسکت وعمان مثللو سواحلده نقاط سائره‌سی نجد قطعه‌سنه ملحقاتندن اولوب حکومت سنیه جانبنده فتح وتسخیر
اولنمزدن اولکی زمانلرده نجد مشایخی بولنان آل سعود طرفندن مسکت وعماندن بهرسنه یکرمی بیره وبحرینده درت بیک ریال
ویرکو ایله‌ات وقراقه ویرنج مثللو مرتبات سائره اخذ واستیفا حضرتلری وعمانده مأمور مخصوص اقامه حضرتلری بدیهی وبوده مواقع
مذکوره‌نک نجد وبنا علیه ممالک محروسه شاهانه ملحقاتندن حضرتلری بشقه‌جه بر دلیل قوی اولوب موخرا نجد شیخلری اولان عبدالله الفیصل
ایله برادری سعود الفیصل بیننده منافسه وضدیت تحدث ایتمش وقطعه مذکوره موخرا طوغریده طوغریه اداره حکومت تحته دخی کیرمش
ومذکور بحرین اطه‌سی مشیختی یکدیکرینه اقربا اولان ایکی فامیلیا مستحضر ایکن بونلرک دخی بیننده منافسه وتفرقه دوشدیکندن جزیره‌ده
مذکوره مشیختی عهده‌سنه کچوروب ضد ورقیبی بولنان طرفی جزیره‌دن اخراج وتبعیده موفق اولان شمدیکی شیخی عیسی انلرک شر



T.C. BAŞBAKANLIK ARŞİV GENEL MÜDÜRLÜĞÜ

31.81

Y. Mtv. 31-31

(2)

وتسلطلرندن محافظه اولنمش بهانه سیله انگلیزلردن استعانه ایلمیه‌رک زینه‌بکچی مقامنده بر انگلیز کمیسنده مذکور بحرین اطه‌سنده
بولندیرلمغه باشلامش جهتلرله دیرکو و مرتبات مذکوره دخی اداره‌ده انقطاع بولمشدر.
انگلیزلرک کیده‌کیده تسلطی ارته‌رق الیوم کورنمکده حضرت وجهله مذکور اطه‌یی کندولرینه مال عدایمکه قدر قلقشدقلری و مذکور
اطه‌یی ایچون نظر حرص و طمعلرینه بو قدر ایدولمسی ایسه اوراسی بصره کورفزی ایچنده اهمیت موقعیه‌یی حائز بر محل اولمغله برابر بالقوه و صدف
و نخلستان حصلاتی داخل حساب اولنمقزین یالکز اوراده دکزدن چیقارلمقده اولان انجو اخته و عصاسنده بهر سنه اون اون ایکی
ملیون روپیه وقوعبولمقده اولمسی طمعدن نشأت ایلدیکی بدیهیدر.
شیخ عیسانک عزاده‌لرندن و بحرینده تباعدایتمش اولنلردن نصر المبارک اعاده اقامت و دیگر رفیقلریله برابر دولتلرینه
کندولرینه اعسان کروهی اولان شهریه ایله تعیین ایتمک و بحرینک نصفی قدری کندی املاکی اولوب حصلاتی اون بش سنه‌دن بر
معلی الیه عیسی طرفندن فضولا و تغلبا ضبط اولنرق کندولرینه برشی دیرلمامکده ایکن بعدما بحرینه عوائد و اداره اقامت ایلمک اوزره
کندوسنه سوق الله بیک قرانه ویره‌جکی تعهد ایله بو کره معلی الیه نصر المبارک بالواسطه عیسی طرفندن مصالحه دعوت ایدلمش ایسه‌ده
قبول ایتمیه‌رک املاک مذکوره‌سنک سنین ماضیه وارداتنک معلی الیه عیسادن استحصالیله کندوسنه ایصال اولنمسی استدعاسنده و کندوسنک
بحرینه اعاده‌سی تشبثی ایسه انگلیزلرک اثر تشویقی حضرت وجهله ویولی ده الله‌الحق ایستدکلری درکار اولوب انجق معلی الیه انگلیزلره ایضمیه‌رق
طرفی اشرف دولتلریه کمال اخلاص و صداقتی بولنمسندن طولایی اوکی تشویقات ابلهفریبانه‌یه قاپلمامقده‌در.
مقدما دخی عرض حضرت وجهله انگلیزلرک سواحلجه‌کی فکر و تشبثلری دائما ایلدیلیه‌رک متعدد بکلک کمیلری اولجوالره طولاشمقده
و هر هفته سواحل اوغرایه‌رق بصره لیماننه یوک یولچی نقل ایلدیلر پوسته واپورلری ده آمد و شد ایلمکده‌در.
سواحل اهالیسنک اسلامیت مناسبتیله هر حالده جانب دولتلریه میلانلری زیاده ایسه‌ده نه چاره‌که انگلیزلرک تشبثات جاریه‌لرینه
مقابل بزم اولطه‌قلریمز هیچ بر واپور و تشبثمز اولمدیغندن و بصره‌یه مخصوص ایکی قطعه قروت ایسه چوروک و معطل شیلر حضرت
اهالیده بالطبع یاسی و نا امیدی حاصل اولمش و یالکز انگلیزلرک اختلاطلری ایچنده قالمشدر.
مار العرض نجد قطعه‌سنک جانب حکومتدن تسخیر ایدلمسندن اول امیرلری بولنان سعود الفیصل ایله برادری عبدالله الفیصل بینلرنده
اولوقت تحدث ایلیان ضدیت و منافسه ینه انگلیزلرک تحریکاتندن ایلدوکلرک برادری عبدالله‌ده ضبط حکومتی ایچون
قرق بیک کیسه اقچه اعطاسیله مرقوم سعودی‌انک علیه قیام ایتدیرمشلر ایدی دخی کچنلرده سعودک اوغلی ریاض اوزرینه
هجوم ایله عمیلری بولنان معلی الیه عبدالله‌ی مشیختندن اسقاط ایلملری ینه انگلیزلرک بحرین شیخلری واسطه‌سیله مرقوملری اطماع و تحریک
ایلملرندن نشأت ایلدیکی جمله اخباراتدن و قطعه قاتقص جاسم الثانینک ایکیده بر ده اموالنه تعرضده بولنملری کندولرینه ایضمامقده
ولمسندن نشأت ایلدیکی بدیهیاتدندر.
بو رالص و بصره‌نک ترتیب اصلیسی اولان ایکی قطعه قراغول قروتلردن ماعدا اولکی واپورک دخی سواحل اره‌سنده طولاشه‌رق
بصره لیماننه قدر پوسته صورتیله ایشلدلمسی دیوک و یولچی نقلیله اهالینک محبتلری اویاتدیرجق صورتده علی الدوام کندولرینه عثمانی
واپور و یاندیره‌سنک کوستلرلمسی لزوم و اهمیتی بر تفصیل ۲۰ لرده تاریخلی مقام عرض صدارت عظمایه تلغرافله عرض حضرت